Dzieje Apostolskie

Rozdział 16

**16:1**

G2658
κατηντησεν
katēntēsen
Przyszedł

G1161
δε
de
zaś

G1519
εις
eis
do

G1191
δερβην
derbēn
Derbe

G2532
και
kai
i

G3082
λυστραν
lystran
Listry

G2532
και
kai
i

G2400
ιδου
idou
oto

G3101
μαθητης
mathētēs
uczeń

G5100
τις
tis
pewien

G2258
ην
ēn
był

G1563
εκει
ekei
tam

G3686
ονοματι
onomati
imieniem

G5095
τιμοθεος
timotheos
Tymoteusz

G5207
υιος
hyios
syn

G1135
γυναικος
gynaikos
kobiety

G5100
τινος
tinos
pewnej

G2453
ιουδαιας
ioudaias
judejskiej

G4103
πιστης
pistēs
wiernej

G3962
πατρος
patros
ojca

G1161
δε
de
zaś

G1672
ελληνος
hellēnos
Greka

**16:2**

G3739
ος
hos
który

G3140
εμαρτυρειτο
emartyreito
był poświadczony

G5259
υπο
hypo
przez

G3588
των
tōn
tych

G1722
εν
en
w

G3082
λυστροις
lystrois
Listrze

G2532
και
kai
i

G2430
ικονιω
ikoniō
Ikonium

G80
αδελφων
adelfōn
braci

**16:3**

G5126
τουτον
touton
Tego

G2309
ηθελησεν
ēthelēsen
chciał

G3588
ο
ho
―

G3972
παυλος
paulos
Paweł

G4862
συν
syn
razem z

G846
αυτω
autō
nim

G1831
εξελθειν
ekselthein
wyjść

G2532
και
kai
i

G2983
λαβων
labōn
wziąwszy

G4059
περιετεμεν
perietemen
obrzezał

G846
αυτον
auton
go

G1223
δια
dia
z powodu

G3588
τους
tous
―

G2453
ιουδαιους
ioudaious
Judejczyków

G3588
τους
tous
tych

G5607
οντας
ontas
będących

G1722
εν
en
w

G3588
τοις
tois
―

G5117
τοποις
topois
miejscach

G1565
εκεινοις
ekeinois
tamtych

G1492
ηδεισαν
ēdeisan
wiedzieli

G1063
γαρ
gar
bowiem

G537
απαντες
hapantes
wszyscy

G3588
τον
ton
―

G3962
πατερα
patera
ojcem

G846
αυτου
autou
jego

G3754
οτι
hoti
że

G1672
ελλην
hellēn
Grek

G5225
υπηρχεν
hypērchen
był

**16:4**

G5613
ως
hōs
Gdy

G1161
δε
de
zaś

G1279
διεπορευοντο
dieporeuonto
przechodzili

G3588
τας
tas
te

G4172
πολεις
poleis
miasta

G3860
παρεδιδουν
paredidoun
przekazywali

G846
αυτοις
autois
im

G5442
φυλασσειν
fylassein
strzec

G3588
τα
ta
―

G1378
δογματα
dogmata
postanowień

G3588
τα
ta
―

G2919
κεκριμενα
kekrimena
które są osądzone

G5259
υπο
hypo
przez

G3588
των
tōn
―

G652
αποστολων
apostolōn
wysłanników

G2532
και
kai
i

G3588
των
tōn
―

G4245
πρεσβυτερων
presbyterōn
starszych

G3588
των
tōn
―

G1722
εν
en
w

G2419
ιερουσαλημ
ierousalēm
Jeruzalem

**16:5**

G3588
αι
hai
―

G3303
μεν
men
wprawdzie

G3767
ουν
oun
więc

G1577
εκκλησιαι
ekklēsiai
zgromadzenia

G4732
εστερεουντο
estereounto
były wzmocnione

G3588
τη
tē
w

G4102
πιστει
pistei
wierze

G2532
και
kai
i

G4052
επερισσευον
eperisseuon
obfitowały

G3588
τω
tō
―

G706
αριθμω
arithmō
liczbą

G2596
καθ
kath
co

G2250
ημεραν
hēmeran
dzień

**16:6**

G1330
διελθοντες
dielthontes
Przeszedłszy

G1161
δε
de
zaś

G3588
την
tēn
―

G5435
φρυγιαν
frygian
Frygię

G2532
και
kai
i

G3588
την
tēn
―

G1054
γαλατικην
galatikēn
galacką

G5561
χωραν
chōran
krainę

G2967
κωλυθεντες
kōlythentes
zostawszy powstrzymanymi

G5259
υπο
hypo
przez

G3588
του
tou
―

G40
αγιου
hagiou
Świętego

G4151
πνευματος
pneumatos
Ducha

G2980
λαλησαι
lalēsai
powiedzieć

G3588
τον
ton
―

G3056
λογον
logon
Słowo

G1722
εν
en
w

G3588
τη
tē
―

G773
ασια
asia
Azji

**16:7**

G2064
ελθοντες
elthontes
Przyszedłszy

G2596
κατα
kata
po

G3588
την
tēn
―

G3465
μυσιαν
mysian
Mizji

G3985
επειραζον
epeirazon
próbowali

G2596
κατα
kata
naprzeciw

G3588
την
tēn
―

G978
βιθυνιαν
bithynian
Bitynii

G4198
πορευεσθαι
poreuesthai
iść

G2532
και
kai
i

G3756
ουκ
ouk
nie

G1439
ειασεν
eiasen
pozwolił

G846
αυτους
autous
im

G3588
το
to
―

G4151
πνευμα
pneuma
Duch

**16:8**

G3928
παρελθοντες
parelthontes
Przeszedłszy

G1161
δε
de
zaś

G3588
την
tēn
―

G3465
μυσιαν
mysian
Mizję

G2597
κατεβησαν
katebēsan
zeszli

G1519
εις
eis
do

G5174
τρωαδα
trōada
Troady

**16:9**

G2532
και
kai
I

G3705
οραμα
horama
widzenie

G1223
δια
dia
przez

G3588
της
tēs
―

G3571
νυκτος
nyktos
noc

G3700
ωφθη
ōfthē
zostało ukazane

G3588
τω
tō
―

G3972
παυλω
paulō
Pawłowi

G435
ανηρ
anēr
mąż

G5100
τις
tis
pewien

G2258
ην
ēn
był

G3110
μακεδων
makedōn
Macedończyk

G2476
εστως
hestōs
stojąc

G3870
παρακαλων
parakalōn
zachęcając

G846
αυτον
auton
go

G2532
και
kai
i

G3004
λεγων
legōn
mówiąc

G1224
διαβας
diabas
przeszedłszy

G1519
εις
eis
do

G3109
μακεδονιαν
makedonian
Macedonii

G997
βοηθησον
boēthēson
pomóż

G2254
ημιν
hēmin
nam

**16:10**

G5613
ως
hōs
Gdy

G1161
δε
de
zaś

G3588
το
to
to

G3705
οραμα
horama
widzenie

G1492
ειδεν
eiden
zobaczył

G2112
ευθεως
eutheōs
zaraz

G2212
εζητησαμεν
ezētēsamen
poszukaliśmy

G1831
εξελθειν
ekselthein
wyjść

G1519
εις
eis
do

G3588
την
tēn
―

G3109
μακεδονιαν
makedonian
Macedonii

G4822
συμβιβαζοντες
symbibazontes
dochodząc

G3754
οτι
hoti
że

G4341
προσκεκληται
proskeklētai
przywołał

G2248
ημας
hēmas
nas

G3588
ο
ho
―

G2962
κυριος
kyrios
Pan

G2097
ευαγγελισασθαι
euangelisasthai
ogłosić dobrą nowinę

G846
αυτους
autous
im

**16:11**

G321
αναχθεντες
anachthentes
Zostawszy wyprowadzonymi

G3767
ουν
oun
więc

G575
απο
apo
z

G3588
της
tēs
―

G5174
τρωαδος
trōados
Troady

G2113
ευθυδρομησαμεν
euthydromēsamen
pojechaliśmy prosto

G1519
εις
eis
ku

G4543
σαμοθρακην
samothrakēn
Samotrace

G3588
τη
tē
―

G5037
τε
te
także

G1966
επιουση
epiousē
nadchodzącego dnia

G1519
εις
eis
do

G3496
νεαπολιν
neapolin
Neapolu

**16:12**

G1564
εκειθεν
ekeithen
Stamtąd

G5037
τε
te
zarówno

G1519
εις
eis
do

G5375
φιλιππους
filippous
Filippi

G3748
ητις
hētis
która

G2076
εστιν
estin
jest

G4413
πρωτη
prōtē
pierwszej

G3588
της
tēs
―

G3310
μεριδος
meridos
części

G3588
της
tēs
―

G3109
μακεδονιας
makedonias
Macedonii

G4172
πολις
polis
miasto

G2862
κολωνια
kolōnia
kolonia

G1510
ημεν
ēmen
byliśmy

G1161
δε
de
zaś

G1722
εν
en
w

G3778
ταυτη
tautē
tym

G3588
τη
tē
―

G4172
πολει
polei
mieście

G1304
διατριβοντες
diatribontes
przebywając

G2250
ημερας
hēmeras
dni

G5100
τινας
tinas
jakichś

**16:13**

G3588
τη
tē
―

G5037
τε
te
Także

G2250
ημερα
hēmera
dnia

G3588
των
tōn
―

G4521
σαββατων
sabbatōn
szabatów

G1831
εξηλθομεν
eksēlthomen
wyszliśmy

G1854
εξω
eksō
na zewnątrz

G3588
της
tēs
―

G4172
πολεως
poleōs
miasta

G3844
παρα
para
obok

G4215
ποταμον
potamon
rzeki

G3757
ου
hou
gdzie

G3543
ενομιζετο
enomizeto
było wnioskowane

G4335
προσευχη
proseuchē
modlitwa

G1511
ειναι
einai
być

G2532
και
kai
i

G2523
καθισαντες
kathisantes
usiadłszy

G2980
ελαλουμεν
elaloumen
mówiliśmy

G3588
ταις
tais
do

G4905
συνελθουσαις
synelthousais
które zeszły się

G1135
γυναιξιν
gynaiksin
kobiet

**16:14**

G2532
και
kai
I

G5100
τις
tis
pewna

G1135
γυνη
gynē
kobieta

G3686
ονοματι
onomati
imieniem

G3070
λυδια
lydia
Lidia

G4211
πορφυροπωλις
porfyropōlis
sprzedawczyni purpury

G4172
πολεως
poleōs
z miasta

G2363
θυατειρων
thyateirōn
Tiatyry

G4576
σεβομενη
sebomenē
czcząca

G3588
τον
ton
―

G2316
θεον
theon
Boga

G191
ηκουεν
ēkouen
słuchała

G3739
ης
hēs
której

G3588
ο
ho
―

G2962
κυριος
kyrios
Pan

G1272
διηνοιξεν
diēnoiksen
otworzył

G3588
την
tēn
―

G2588
καρδιαν
kardian
serce

G4337
προσεχειν
prosechein
zważać

G3588
τοις
tois
―

G2980
λαλουμενοις
laloumenois
co są mówione

G5259
υπο
hypo
przez

G3588
του
tou
―

G3972
παυλου
paulou
Pawła

**16:15**

G5613
ως
hōs
Gdy

G1161
δε
de
zaś

G907
εβαπτισθη
ebaptisthē
została zanurzona

G2532
και
kai
i

G3588
ο
ho
―

G3624
οικος
oikos
dom

G846
αυτης
autēs
jej

G3870
παρεκαλεσεν
parekalesen
poprosiła

G3004
λεγουσα
legousa
mówiąc

G1487
ει
ei
jeśli

G2919
κεκρικατε
kekrikate
osądzacie

G3165
με
me
mnie

G4103
πιστην
pistēn
wierną

G3588
τω
tō
―

G2962
κυριω
kyriō
Pana

G1511
ειναι
einai
być

G1525
εισελθοντες
eiselthontes
wszedłszy

G1519
εις
eis
do

G3588
τον
ton
―

G3624
οικον
oikon
domu

G3450
μου
mou
mojego

G3306
μεινατε
meinate
pozostańcie

G2532
και
kai
i

G3849
παρεβιασατο
parebiasato
przymusiła

G2248
ημας
hēmas
nas

**16:16**

G1096
εγενετο
egeneto
Stało się

G1161
δε
de
zaś

G4198
πορευομενων
poreuomenōn
idąc

G2257
ημων
hēmōn
nam

G1519
εις
eis
na

G4335
προσευχην
proseuchēn
modlitwę

G3814
παιδισκην
paidiskēn
służąca

G5100
τινα
tina
pewna

G2192
εχουσαν
echousan
mająca

G4151
πνευμα
pneuma
ducha

G4436
πυθωνος
pythōnos
wróżby

G528
απαντησαι
apantēsai
wyjść naprzeciw

G2254
ημιν
hēmin
nam

G3748
ητις
hētis
która

G2039
εργασιαν
ergasian
zarobek

G4183
πολλην
pollēn
wielki

G3930
παρειχεν
pareichen
przydawała

G3588
τοις
tois
―

G2962
κυριοις
kyriois
panom

G846
αυτης
autēs
jej

G3132
μαντευομενη
manteuomenē
wróżąc

**16:17**

G3778
αυτη
hautē
Ta

G2628
κατακολουθησασα
katakolouthēsasa
która towarzyszyła

G3588
τω
tō
―

G3972
παυλω
paulō
Pawłowi

G2532
και
kai
i

G2254
ημιν
hēmin
nam

G2896
εκραζεν
ekrazen
krzyczała

G3004
λεγουσα
legousa
mówiąc

G3778
ουτοι
houtoi
ci

G3588
οι
hoi
―

G444
ανθρωποι
anthrōpoi
ludzie

G1401
δουλοι
douloi
niewolnicy

G3588
του
tou
―

G2316
θεου
theou
Boga

G3588
του
tou
―

G5310
υψιστου
hypsistou
Najwyższego

G1526
εισιν
eisin
są

G3748
οιτινες
hoitines
którzy

G2605
καταγγελλουσιν
katangellousin
zwiastują

G2254
ημιν
hēmin
nam

G3598
οδον
hodon
drogę

G4991
σωτηριας
sōtērias
zbawienia

**16:18**

G5124
τουτο
touto
To

G1161
δε
de
zaś

G4160
εποιει
epoiei
czyniła

G1909
επι
epi
przez

G4183
πολλας
pollas
wiele

G2250
ημερας
hēmeras
dni

G1278
διαπονηθεις
diaponētheis
oburzywszy się

G1161
δε
de
zaś

G3588
ο
ho
―

G3972
παυλος
paulos
Paweł

G2532
και
kai
i

G1994
επιστρεψας
epistrepsas
odwróciwszy się

G3588
τω
tō
―

G4151
πνευματι
pneumati
duchowi

G2036
ειπεν
eipen
powiedział

G3853
παραγγελλω
parangellō
nakazuję

G4671
σοι
soi
ci

G1722
εν
en
w

G3588
τω
tō
―

G3686
ονοματι
onomati
imieniu

G2424
ιησου
iēsou
Jezusa

G5547
χριστου
christou
Pomazańca

G1831
εξελθειν
ekselthein
wyjść

G575
απ
ap
od

G846
αυτης
autēs
niej

G2532
και
kai
i

G1831
εξηλθεν
eksēlthen
wyszedł

G846
αυτη
autē
tej

G3588
τη
tē
―

G5610
ωρα
hōra
godziny

**16:19**

G1492
ιδοντες
idontes
Zobaczywszy

G1161
δε
de
zaś

G3588
οι
hoi
―

G2962
κυριοι
kyrioi
panowie

G846
αυτης
autēs
jej

G3754
οτι
hoti
że

G1831
εξηλθεν
eksēlthen
wyszła

G3588
η
hē
―

G1680
ελπις
elpis
nadzieja

G3588
της
tēs
―

G2039
εργασιας
ergasias
zarobku

G846
αυτων
autōn
ich

G1949
επιλαβομενοι
epilabomenoi
chwyciwszy

G3588
τον
ton
―

G3972
παυλον
paulon
Pawła

G2532
και
kai
i

G3588
τον
ton
―

G4609
σιλαν
silan
Sylasa

G1670
ειλκυσαν
heilkysan
zaciągnęli

G1519
εις
eis
na

G3588
την
tēn
―

G58
αγοραν
agoran
rynek

G1909
επι
epi
przed

G3588
τους
tous
―

G758
αρχοντας
archontas
przywódców

**16:20**

G2532
και
kai
i

G4317
προσαγαγοντες
prosagagontes
doprowadziwszy

G846
αυτους
autous
ich

G3588
τοις
tois
do

G4755
στρατηγοις
stratēgois
dowódców strażników

G2036
ειπον
eipon
powiedzieli

G3778
ουτοι
houtoi
ci

G3588
οι
hoi
―

G444
ανθρωποι
anthrōpoi
ludzie

G1613
εκταρασσουσιν
ektarassousin
niepokoją

G2257
ημων
hēmōn
nasze

G3588
την
tēn
―

G4172
πολιν
polin
miasto

G2453
ιουδαιοι
ioudaioi
Judejczycy

G5225
υπαρχοντες
hyparchontes
będąc

**16:21**

G2532
και
kai
i

G2605
καταγγελλουσιν
katangellousin
zwiastują

G1485
εθη
ethē
zwyczaje

G3739
α
ha
których

G3756
ουκ
ouk
nie

G1832
εξεστιν
eksestin
wolno

G2254
ημιν
hēmin
nam

G3858
παραδεχεσθαι
paradechesthai
przyjmować

G3761
ουδε
oude
ani

G4160
ποιειν
poiein
czynić

G4514
ρωμαιοις
rōmaiois
Rzymianami

G5607
ουσιν
ousin
będąc

**16:22**

G2532
και
kai
I

G4911
συνεπεστη
synepestē
wspólnie przystąpił

G3588
ο
ho
―

G3793
οχλος
ochlos
tłum

G2596
κατ
kat
przeciw

G846
αυτων
autōn
nim

G2532
και
kai
i

G3588
οι
hoi
―

G4755
στρατηγοι
stratēgoi
dowódcy straży

G4048
περιρρηξαντες
perirrēksantes
rozdarłszy

G846
αυτων
autōn
ich

G3588
τα
ta
―

G2440
ιματια
himatia
szaty

G2753
εκελευον
ekeleuon
kazali

G4463
ραβδιζειν
rabdizein
chłostać

**16:23**

G4183
πολλας
pollas
Wiele

G5037
τε
te
zarówno

G2007
επιθεντες
epithentes
nałożywszy

G846
αυτοις
autois
im

G4127
πληγας
plēgas
ciosów

G906
εβαλον
ebalon
rzucili

G1519
εις
eis
do

G5438
φυλακην
fylakēn
strażnicy

G3853
παραγγειλαντες
parangeilantes
nakazawszy

G3588
τω
tō
―

G1200
δεσμοφυλακι
desmofylaki
strażnikowi więziennemu

G806
ασφαλως
asfalōs
niezawodnie

G5083
τηρειν
tērein
zachowywać

G846
αυτους
autous
ich

**16:24**

G3739
ος
hos
Ten

G3852
παραγγελιαν
parangelian
nakaz

G5108
τοιαυτην
toiautēn
taki

G2983
ειληφως
eilēfōs
otrzymując

G906
εβαλεν
ebalen
rzucił

G846
αυτους
autous
ich

G1519
εις
eis
do

G3588
την
tēn
―

G2082
εσωτεραν
esōteran
bardziej wewnętrznej

G5438
φυλακην
fylakēn
strażnicy

G2532
και
kai
i

G3588
τους
tous
―

G4228
ποδας
podas
stopy

G846
αυτων
autōn
ich

G805
ησφαλισατο
ēsfalisato
zabezpieczył

G1519
εις
eis
w

G3588
το
to
―

G3586
ξυλον
ksylon
drzewie

**16:25**

G2596
κατα
kata
Podczas

G1161
δε
de
zaś

G3588
το
to
―

G3317
μεσονυκτιον
mesonyktion
północy

G3972
παυλος
paulos
Paweł

G2532
και
kai
i

G4609
σιλας
silas
Sylas

G4336
προσευχομενοι
proseuchomenoi
modląc się

G5214
υμνουν
hymnoun
śpiewali hymn

G3588
τον
ton
―

G2316
θεον
theon
Bogu

G1874
επηκροωντο
epēkroōnto
przysłuchiwali się

G1161
δε
de
zaś

G846
αυτων
autōn
im

G3588
οι
hoi
―

G1198
δεσμιοι
desmioi
więźniowie

**16:26**

G869
αφνω
afnō
Nagle

G1161
δε
de
zaś

G4578
σεισμος
seismos
trzęsienie ziemi

G1096
εγενετο
egeneto
stało się

G3173
μεγας
megas
wielkie

G5620
ωστε
hōste
tak że

G4531
σαλευθηναι
saleuthēnai
zostać potrząśnięte

G3588
τα
ta
―

G2310
θεμελια
themelia
fundamenty

G3588
του
tou
―

G1201
δεσμωτηριου
desmōtēriou
więzienia

G455
ανεωχθησαν
aneōchthēsan
zostały otworzone

G5037
τε
te
także

G3916
παραχρημα
parachrēma
od razu

G3588
αι
hai
―

G2374
θυραι
thyrai
drzwi

G3956
πασαι
pasai
wszystkie

G2532
και
kai
i

G3956
παντων
pantōn
wszystkich

G3588
τα
ta
―

G1199
δεσμα
desma
więzy

G447
ανεθη
anethē
został zwolniony zostały zwolnione

**16:27**

G1853
εξυπνος
eksypnos
Zbudzony

G1161
δε
de
zaś

G1096
γενομενος
genomenos
który stał się

G3588
ο
ho
―

G1200
δεσμοφυλαξ
desmofylaks
strażnik więzienny

G2532
και
kai
i

G1492
ιδων
idōn
zobaczywszy

G455
ανεωγμενας
aneōgmenas
które są otworzone

G3588
τας
tas
―

G2374
θυρας
thyras
drzwi

G3588
της
tēs
―

G5438
φυλακης
fylakēs
strażnicy

G4685
σπασαμενος
spasamenos
dobywszy

G3162
μαχαιραν
machairan
miecza

G3195
εμελλεν
emellen
zamierzał

G1438
εαυτον
heauton
siebie

G337
αναιρειν
anairein
zabić

G3543
νομιζων
nomizōn
wnioskując

G1628
εκπεφευγεναι
ekpefeugenai
wymknąć się

G3588
τους
tous
―

G1198
δεσμιους
desmious
więźniom

**16:28**

G5455
εφωνησεν
efōnēsen
Zawołał

G1161
δε
de
zaś

G5456
φωνη
fōnē
głosem

G3173
μεγαλη
megalē
wielkim

G3588
ο
ho
―

G3972
παυλος
paulos
Paweł

G3004
λεγων
legōn
mówiąc

G3367
μηδεν
mēden
nic

G4238
πραξης
praksēs
uczyniłbyś

G4572
σεαυτω
seautō
sobie

G2556
κακον
kakon
złego

G537
απαντες
hapantes
wszyscy

G1063
γαρ
gar
bowiem

G2070
εσμεν
esmen
jesteśmy

G1759
ενθαδε
enthade
tutaj

**16:29**

G154
αιτησας
aitēsas
Poprosiwszy

G1161
δε
de
zaś

G5457
φωτα
fōta
światła

G1530
εισεπηδησεν
eisepēdēsen
wskoczył

G2532
και
kai
i

G1790
εντρομος
entromos
drżący

G1096
γενομενος
genomenos
który stał się

G4363
προσεπεσεν
prosepesen
przypadł do

G3588
τω
tō
―

G3972
παυλω
paulō
Pawła

G2532
και
kai
i

G3588
τω
tō
―

G4609
σιλα
sila
Sylasa

**16:30**

G2532
και
kai
I

G4254
προαγαγων
proagagōn
poprowadziwszy naprzód

G846
αυτους
autous
ich

G1854
εξω
eksō
na zewnątrz

G5346
εφη
efē
powiedział

G2962
κυριοι
kyrioi
panowie

G5101
τι
ti
co

G3165
με
me
mnie

G1163
δει
dei
trzeba

G4160
ποιειν
poiein
czynić

G2443
ινα
hina
aby

G4982
σωθω
sōthō
zostałbym zbawiony

**16:31**

G3588
οι
hoi
Ci

G1161
δε
de
zaś

G2036
ειπον
eipon
powiedzieli

G4100
πιστευσον
pisteuson
uwierz

G1909
επι
epi
w

G3588
τον
ton
―

G2962
κυριον
kyrion
Pana

G2424
ιησουν
iēsoun
Jezusa

G5547
χριστον
christon
Pomazańca

G2532
και
kai
a

G4982
σωθηση
sōthēsē
zostaniesz zbawiony

G4771
συ
sy
ty

G2532
και
kai
i

G3588
ο
ho
―

G3624
οικος
oikos
dom

G4675
σου
sou
twój

**16:32**

G2532
και
kai
I

G2980
ελαλησαν
elalēsan
powiedzieli

G846
αυτω
autō
mu

G3588
τον
ton
―

G3056
λογον
logon
Słowo

G3588
του
tou
―

G2962
κυριου
kyriou
Pana

G2532
και
kai
i

G3956
πασιν
pasin
wszystkim

G3588
τοις
tois
―

G1722
εν
en
w

G3588
τη
tē
―

G3614
οικια
oikia
domu

G846
αυτου
autou
jego

**16:33**

G2532
και
kai
A

G3880
παραλαβων
paralabōn
przyjąwszy

G846
αυτους
autous
ich

G1722
εν
en
w

G1565
εκεινη
ekeinē
tej

G3588
τη
tē
―

G5610
ωρα
hōra
godzinie

G3588
της
tēs
―

G3571
νυκτος
nyktos
nocą

G3068
ελουσεν
elousen
obmył

G575
απο
apo
od

G3588
των
tōn
―

G4127
πληγων
plēgōn
ciosów

G2532
και
kai
i

G907
εβαπτισθη
ebaptisthē
został zanurzony

G846
αυτος
autos
on

G2532
και
kai
i

G3588
οι
hoi
ci

G846
αυτου
autou
jego

G3956
παντες
pantes
wszyscy

G3916
παραχρημα
parachrēma
od razu

**16:34**

G321
αναγαγων
anagagōn
Poprowadziwszy

G5037
τε
te
zarówno

G846
αυτους
autous
ich

G1519
εις
eis
do

G3588
τον
ton
―

G3624
οικον
oikon
domu

G846
αυτου
autou
jego

G3908
παρεθηκεν
parethēken
podał

G5132
τραπεζαν
trapezan
stół

G2532
και
kai
i

G21
ηγαλλιασατο
ēgalliasato
rozweselił się

G3832
πανοικι
panoiki
z całym domem

G4100
πεπιστευκως
pepisteukōs
wierząc

G3588
τω
tō
―

G2316
θεω
theō
Bogu

**16:35**

G2250
ημερας
hēmeras
Dzień

G1161
δε
de
zaś

G1096
γενομενης
genomenēs
gdy stał się

G649
απεστειλαν
apesteilan
wysłali

G3588
οι
hoi
―

G4755
στρατηγοι
stratēgoi
dowódcy straży

G3588
τους
tous
―

G4465
ραβδουχους
rabdouchous
trzymających rózgę

G3004
λεγοντες
legontes
mówiąc

G630
απολυσον
apolyson
oddal

G3588
τους
tous
―

G444
ανθρωπους
anthrōpous
ludzi

G1565
εκεινους
ekeinous
tych

**16:36**

G518
απηγγειλεν
apēngeilen
Oznajmił

G1161
δε
de
zaś

G3588
ο
ho
―

G1200
δεσμοφυλαξ
desmofylaks
strażnik więzienny

G3588
τους
tous
―

G3056
λογους
logous
słowa

G5128
τουτους
toutous
te

G4314
προς
pros
do

G3588
τον
ton
―

G3972
παυλον
paulon
Pawła

G3754
οτι
hoti
że

G649
απεσταλκασιν
apestalkasin
wysłali

G3588
οι
hoi
―

G4755
στρατηγοι
stratēgoi
dowódcy straży

G2443
ινα
hina
aby

G630
απολυθητε
apolythēte
zostalibyście uwolnieni

G3568
νυν
nyn
teraz

G3767
ουν
oun
więc

G1831
εξελθοντες
ekselthontes
wyszedłszy

G4198
πορευεσθε
poreuesthe
idźcie

G1722
εν
en
w

G1515
ειρηνη
eirēnē
pokoju

**16:37**

G3588
ο
ho
―

G1161
δε
de
zaś

G3972
παυλος
paulos
Paweł

G5346
εφη
efē
powiedział

G4314
προς
pros
do

G846
αυτους
autous
nich

G1194
δειραντες
deirantes
wychłostawszy

G2248
ημας
hēmas
nas

G1219
δημοσια
dēmosia
publicznie

G178
ακατακριτους
akatakritous
bez sądów

G444
ανθρωπους
anthrōpous
ludzi

G4514
ρωμαιους
rōmaious
Rzymianami

G5225
υπαρχοντας
hyparchontas
będących

G906
εβαλον
ebalon
rzucili

G1519
εις
eis
do

G5438
φυλακην
fylakēn
strażnicy

G2532
και
kai
i

G3568
νυν
nyn
teraz

G2977
λαθρα
lathra
potajemnie

G2248
ημας
hēmas
nas

G1544
εκβαλλουσιν
ekballousin
wyrzucają

G3756
ου
ou
nie

G1063
γαρ
gar
bowiem

G235
αλλα
alla
ale

G2064
ελθοντες
elthontes
przyszedłszy

G846
αυτοι
autoi
sami

G2248
ημας
hēmas
nas

G1806
εξαγαγετωσαν
eksagagetōsan
niech wyprowadzą

**16:38**

G312
ανηγγειλαν
anēngeilan
Oznajmili

G1161
δε
de
zaś

G3588
τοις
tois
―

G4755
στρατηγοις
stratēgois
dowódcom straży

G3588
οι
hoi
―

G4465
ραβδουχοι
rabdouchoi
trzymający rózgę

G3588
τα
ta
―

G4487
ρηματα
rēmata
wypowiedzi

G5023
ταυτα
tauta
te

G2532
και
kai
i

G5399
εφοβηθησαν
efobēthēsan
przestraszyli się

G191
ακουσαντες
akousantes
usłyszawszy

G3754
οτι
hoti
że

G4514
ρωμαιοι
rōmaioi
Rzymianie

G1526
εισιν
eisin
są

**16:39**

G2532
και
kai
I

G2064
ελθοντες
elthontes
przyszedłszy

G3870
παρεκαλεσαν
parekalesan
poprosili

G846
αυτους
autous
ich

G2532
και
kai
i

G1806
εξαγαγοντες
eksagagontes
wyprowadziwszy

G2065
ηρωτων
ērōtōn
prosili

G1831
εξελθειν
ekselthein
wyjść

G3588
της
tēs
z

G4172
πολεως
poleōs
miasta

**16:40**

G1831
εξελθοντες
ekselthontes
Wyszedłszy

G1161
δε
de
zaś

G1537
εκ
ek
ze

G3588
της
tēs
―

G5438
φυλακης
fylakēs
strażnicy

G1525
εισηλθον
eisēlthon
weszli

G1519
εις
eis
do

G3588
την
tēn
―

G3070
λυδιαν
lydian
Lidii

G2532
και
kai
i

G1492
ιδοντες
idontes
zobaczywszy

G3588
τους
tous
―

G80
αδελφους
adelfous
braci

G3870
παρεκαλεσαν
parekalesan
zachęcili

G846
αυτους
autous
ich

G2532
και
kai
i

G1831
εξηλθον
eksēlthon
wyszli

Textus Receptus Oblubienicy - Ewangeliczny Przekład Intelinearny Nowego Testamentu